

(お知らせ)

26. 4. 5
統合幕僚監部

岩崎統合幕僚長とローソン加統合参謀総長による共同プレス発表

- 1 岩崎日本国自衛隊統合幕僚長は、2014年4月4日から4月5日の日程でカナダを訪問した。岩崎統合幕僚長は、4月4日にトーマス・ローソン加統合参謀総長と懇談を行い、双方の関心地域にかかる安全保障情勢及び日加防衛協力・交流などについての意見交換を行った。
- 2 両者は、日加防衛当局間の協力の発展及び両国間の相互理解と信頼関係の推進が、グローバルな平和、安定及び繁栄に極めて重要であるとの認識を共有した。
- 3 両者は、多国間枠組みでの協力を重視し、海洋安全保障、国連平和維持活動（PKO）及び人道支援・災害救援活動などの、国際社会の平和と安定のための協力をさらに強化することが重要であるとの点で一致した。
- 4 両者は、日本国自衛隊とカナダ軍との協力を今後、防衛交流等を通じて更に発展させることが重要であるとの認識を改めて共有した。

2014年4月4日

統合幕僚長
空将 岩 崎 茂

加統合参謀総長
空軍大将 トーマス・J・ローソン

Joint Press Release

1. General Shigeru Iwasaki, Chief of Staff, Joint Staff, Japan Self-Defense Forces paid a visit to Canada from 4th to 5th of April 2014. Gen Iwasaki had a meeting with General Lawson in Ottawa on 4th April. During the meeting, they discussed issues such as the security situation in regions of mutual interest and defense cooperation and exchange between Japan and Italy.
2. The two Chiefs shared the view that the development of beneficial relationship between the two defense establishments will promote mutual understanding and trust between the two countries, and contribute to the global peace, stability, and prosperity.
3. The two Chiefs emphasized cooperation under multilateral frameworks, and agreed to strengthen cooperation on such areas as maritime security, United Nation's Peace Keeping Operations, and humanitarian assistance and disaster relief, in order to ensure international peace and stability. .
4. The two Chiefs shared the recognition of the importance for the JSDF and the Canadian Armed Forces to further develop their relationship by implementing the defense exchange programs.

4th April, 2014

General Shigeru Iwasaki
Chief of Staff, Joint Staff
Japan Self -Defense Forces

General Thomas J. Lawson
Chief of the Defense Force,
Canadian Armed Forces